

تمكين الذات وإدارة الألم لمريضات سرطان الثدي

اعداد

د. هبة إسماعيل سرى

الأستاذ الدكتور / حمدى محمد ياسين

مدرس علم النفس بكلية البنات

استاذ علم النفس بكلية البنات

منى محمد أحمد قطب

مدخل الدراسة

في ظل التحولات المتلاحقة يميل الباحثون إلى تتميم السمات الإيجابية بغرض تحصين الفرد لمواجهة هذه التحولات في البنى الفكرية والأخلاقية والإجتماعية والسياسية والاقتصادية للمجتمعات ، وإذا كان هذا التحصين يطال الإصحاء فالمرضى هم من الفئات التي تحتاج بشدة لقيادة الحياة ، وتعلم حسن إتخاذ القرارات في ظل مواجهة كبيرة مع التركيز على الإستقلالية الشخصية وتحقيق الذات وإيجاد المعنى للحياة .

ويعتبر مرض السرطان من الأمراض المزمنة التي تؤثر على حياة المريض ، فبمجرد تشخيص المرض ينتاب المريض اليأس والأكتئاب بشكل يعيق أداء وظائفه الحياتية ، فضلاً عن تكلفه العلاج ، والجهد المتواصل لمتابعة العلاج لمدة سنوات ، والمعاناه من الألم . (خيرية البكوش ،2014)

ويعتبر الألم من أكثر الظواهر التي يكتنفها الغموض ، فهو في الأساس خبرة سيكولوجية ، ولقد تصدى البشر تاريخياً للألم من خلال الأدوية والجراحة ، ولكن مع تزايد أهمية الدور الذي تلعبه العوامل النفسية في الإحساس بالألم ومعالجته ، أصبح لعلماء النفس دور في مواجهة الألم ، ونتيجة لذلك بدأت الأساليب ذات البعد السيكولوجي تُستخدم بشكل متزايد يوماً بعد يوم وتشمل هذه الأساليب تقنيات متعددة منها التغذية الحيوية الراجعة والإسترخاء ، وتشتت الانتباه ، والأخيلة والتقويم المعناطيسي ، والوخز بالإبر وأساليب معرفية أخرى . (شيلي تايلور،2008)

ومرض السرطان كمرض مزمن يحتاج المصاب به إلى القدرة على السيطرة والتحكم في حياته اليومية . وخاصة أن هذا المرض ينتج عنه مضاعفات حادة ، ومن المحتمل أن تؤثر على الحالة النفسية للمريض وبالتالي تؤثر على رغبته في العلاج والتكيف مع مرضه . إلى أي مدى يفقد مرضى سرطان الثدي إلى الشعور بتمكين الذات وادارة الألم ؟ !

أولاً : مشكلة الدراسة ومحدداتها: أن تحليل الدراسات المعنية بتمكين الذات لمريضات سرطان الثدي ، تشير إلى أن العوامل الرئيسية للشعور بتمكين الذات ، هو القدرة على إدارة الألم والسيطرة عليه لمريضات سرطان الثدي . فالتمكين النفسي Psychological Empowerment يتأثر بالضغوط الحياتية والعمليات النفسية الأخرى وقد تكون متداخلة مع عوامل أخرى ، فهو موقف داخلي للتحكم وفاعلية الذات . وهذا ما أكدت عليه دراسه كل من (Brook man-frazee,2004 : Nachshen,2005 : gloria,et al 2013) (and Nancy ,2014

أما عن تمكين الذات لمريضات سرطان الثدي والعمر فقد أشارت نتائج دراسة (Andrew Mc Guire ,et al 2015) (Nowara,2000:267) (2015) إلى وجود علاقة بين هذين المتغيرين ، في حين اختلفت نتائج دراسة (Sue Holl K,Isola J .1997)(M Moss ,et al 2015) (Michel Dorval et al ,2005) (Am.anda Christina Ginter ,2013) (MorV.et al 1994) (Fariba Talenhani ,et al2014) (Ryhanen AM et al 2012) إلى عدم وجود علاقة بين التمكين والحالة الاجتماعية . وعن تمكين الذات والمستوى التعليمي فقد أكدت نتائج دراسة (2

تمكين الذات ونوع العلاج المستخدم فقد أشارت نتائج دراسة (Arraras et al 2002) الى وجود علاقة بين تمكين الذات ونوع العلاج المستخدم .

وفيما يتصل بإدارة الألم وتمكين الذات فإن نتائج الدراسات تؤكد وجود ارتباط بين شعور المرض بالتفل على الألم وتمكين الذات: (Melanie R.lovell et al 2005) (Gonzalez Baron,2006) (Donald,1999) (Melanie ,et al 2014)(Leppink,I.J.C 2013)(Barrie JA, 2011) وفى ضوء ما تقدم يمكننا أن نلخص مشكلة الدراسة ، أهدافها ومحدداتها فيما يلى :-

أولاً : أسئلة الدراسة : وتمثل في :-

١- أسئلة الدراسة: تتحدد مشكلة الدراسة في الأسئلة التالية:

أ- هل يختلف مستوى تمكين الذات بأختلاف المتغيرات الديموغرافية التي تتناولها الدراسة (العمر - الحالة الاجتماعية - المستوى التعليمي - نوع العلاج المستخدم) لمريضات سرطان الثدي ؟

ب- هل درجة إدارة الألم تحدد تمكين الذات لمريضات سرطان الثدي ؟

ج- ما العوامل المرتبطة بتمكين الذات وهل يمكن تفسيرها كمياً ؟

ثانياً : أهداف الدراسة : أن القيمة العلمية للدراسة تتمثل في تحقيق أهدافها بصورة اجرائية وهي على النحو التالي:-

١- الكشف عن اختلاف كل من تمكين الذات وأدارة الألم بأختلاف العمر ، المستوى الاقتصادي والاجتماعي ، المستوى التعليمي .

٢ – الكشف عن درجة الألم تساعدنا على التنبؤ بتمكين الذات لمريضات سرطان الثدي .

٣ – الكشف عن العوامل المرتبطة بتمكين الذات وتفسيرها كمياً .

ثالثاً : محددات الدراسة : وتمثل في المتغيرات التالية :

أسئلة الدراسة : وهي من المحددات الأساسية لنتائج أي دراسة علمية ، وقد سبق الاشارة إليها .

عينة الدراسة : تتحدد نتائج الدراسة في ضوء العينة وخصائصها ، وقد اعتمدت الدراسة على عينة من مريضات سرطان الثدي ، من فئات عمرية مختلفة ومن يتردد على مركز الأورام والطب النووي بمستشفى الدمرداش

أدوات الدراسة: تعتمد الدراسة على أدوات تشخيصية تتمثل بمقاييس تمكين الذات ، ومقاييس إدارة الألم(إعداد الباحثين).

الاطار الزمني: تم تطبيق الدراسة خلال شهور مايو ويونيه من عام 2016.

الاطار المكانى: تم إجراء الدراسة في مركز الأورام والطب النووي بمستشفى الدمرداش.

ثانياً : أهمية الدراسة : تتمثل أهمية الدراسة في الاعتبارات التالية :

١- على مستوى المتغيرات : تأتى أهمية هذه الدراسة من حساسية متغيراتها من جهة ومن ندرتها من جهة أخرى . فتمكين الذات وادارة الالم مفاهيم محورية تنتمى إلى علم النفس الإيجابي والذى لم تعرها الدراسات العربية الاهتمام الكافى فى الدراسة ، حيث يعتبر التمكين الضمانة الحيوية لرفع معنويات المرضى ذوى الأمراض المزمنة ، حيث يشعرون بمزيد من الثقة بقدراتهم على استغلال إمكاناتهم للسيطرة على أسلوب حياتهم . حيث يعتبر مفهوم التمكين من البنى الأساسية فى برامج جودة الرعاية الصحية ، لما له من أثر إيجابى على المستوى الصحى حيث يتضمن مهارات التعلم الذاتى ، وصنع القرار والتخطيط والتنفيذ .

تستقى هذه الدراسة أهميتها من ضرورة لفت الانتباه الى تمكين الذات وادارة الالم وأهميته لدى مريضات سرطان الثدى . فهذه الفئة من المرضى لا يحتاجون الى العلاج الدوائى فقط ، وإنما يحتاجون الشعور بالسيطرة على حياتهم ، وتحقيق التوافق مع المرض ومضااعفاته .

٢- على مستوى القياس النفسي: توفر هذه الدراسة مجموعة من الأدوات التشخيصية التى تم بناءها بما يلائم خصائص عينة الدراسة (مقياس تمكين الذات ، مقياس إدارة الالم) وهذا من شأنه اثراء المكتبة السيكومترية العربية .

٣- على مستوى العمل المهني: تقيد هذه الدراسة العاملون فى مجال الصحة النفسية ، فهى تقدم لهم اطاراً لفهم أهمية تمكين الذات بما يسهم فى إعداد برامج علاجية وإرشادية ، و لإثراء تمكين الذات وإدارة الالم لمرضى السرطان.

الأطار النظري والدراسات السابقة : ستناول الاطار النظري لمتغيرات الدراسة على النحو التالي : أولاً :
مفهوم تمكين الذات وتعريفاته النظرية والإجرائية :

أ - **التعريف النظري :** فى ضوء تحليل التعريفات السابقة لكل من Andrews (Kubiak et al 2004) (Whitmore,1988:P13)(Gutierrez et al 1990) (Tulloch,1993)(GI,2002;22.p343-363) (Gibsonch,1991) (Daisy et al 1985,1989) (Rappaports,1987,p121) ، والنظريات المعنية بهذا المفهوم يمكن صياغة التعريف النظري لمفهوم تمكين الذات على أنه " هو دافع ايجابى يتولد لدى الفرد ، ويظهر ذلك فى أدراك الفرد لقدراته ومهاراته ، والخصائص الازمة لاداء المهام ، والحرية فى اتخاذ القرار وحرية الاختيار " .

ب - **التعريف الإجرائي :** فى ضوء تحليل مكونات المقاييس السابقة المعنية بتمكين الذات لكل من Russell (nanda,2011) & Matthews (petter ,et al 2013)(geita,2011) : " قدرة الفرد على الاستجابة لمثيرات الفاعلية الذاتية ، واتخاذ القرار ، والثقة بالنفس ، والوعى بذاته ، ومن ثم الشعور بالاستقلالية "

أهداف التمكين : يهدف التمكين بصفه عامة إكساب الفرد القدرة على إكتشاف ذاته ، وما بداخله من قدرات ومهارات يصل بها الى نوعيه الحياة التي يريدها ، ولا تعنى التنمية الحصول على المزيد بل التطور نحو الأفضل ، وزيادة الخيارات المتاحة وتحسين فرص الوصول إلى الخدمات والسلع وتعزيز قدرات الافراد . ويضيف (Herbert,1980:67) الأهداف الفرعية التالية لعملية التمكين :

أ-يساعد الافراد فى السيطرة على شئون حياتهم .

- ب- تهتم عملية التمكين بزيادة ثقة الفرد وزيادة الاستقلالية .
- ج- مساعدة العملاء على رؤية أنفسهم ، إيجاد حلول ذاتية لمشاكلهم .
- د- بنية القوه كعنصر مهم ذى تأثير بالغ القوه .
- هـ- التحكم فى شئون الحياة الشخصية، زيادة الثقة بالنفس ، القدرة على التصرف فى الامور الحياتية اليومية .
- وـ- جعل الافراد يستخدمون قدراتهم المكتسبة للعمل مع الاخرين لاحادث التغيير .
- ىـ- خلق سياق تنموى للمشاركة والتفاعل بالاستناد على تطوير المهارات والقدرات والثقة بالنفس وفرص التطوير المعرفى. (Herbert, 1980; 67-68)

مراحل عملية التمكين : من وجهه نظر (Keiffer, 1984) فإن التمكين كعملية تنموية تتضمن أربع مراحل :

- 1- **التأسيس ، البداية:** تظهر مرحلة الدخول او البداية بتجارب المشاركون فى بعض الاحداث التى تهدد مفهوم الذات لدى الفرد والتى يطلق عليها Keiffer، عملية التهيئة "Provocation" ، تهيئة الفرد وتجهيزه .
- 2- **مرحلة التقدم والتطور:** فى مرحلة التطور ، وهناك ثلاثة جوانب رئيسية تعتبر هامة لمواصلة عملية التمكين: أ- علاقه موجهه ب- العلاقات بين الاقران ومنظمة جماعية ج- وتطوير فهم نقدى أكثر للعلاقات الاجتماعية
- 3- **التمكين:** هو عملية على المستوى الفردى والجماعى تشجع مشاركة السكان والمنظمات والمجتمعات نحو تحقيق أهداف زيادة قدرة الفرد ، والفاعلية السياسية ، وتحسين نوعية حياة المجتمع ، والعدالة الاجتماعية .
- التمكين والنظريات المفسرة له :**

نظريه تمكين المرضى : تعتبر نظرية التمكين نظرية غامضة بعض الشيء ، فهي "العملية والنتيجة" في نفس الوقت ، ويمكن أن تطبق على المستوى الفردي والجماعي والمجتمعي ، فعلى مستوى الأفراد يتعلم الفرد اكتساب الضبط الذاتي لحياته ، وحل مشكلاته ، وهذا أساس التمكين كما أنه نتيجة فالأفراد الممكّنون نفسيا هم الذين يسيطرون على حياتهم ويملكون بزمامها بشكل أكثر ثقة . (Powers, P 2003) (Rappaport, J 1981) وأكثر الأفراد حاجة للتمكين هم المرضى ، وليس كل المرضى في كل الحالات ، إنما هؤلاء الذين يعانون من مشكلات صحية مزمنة عليهم التعايش معها. (Funnel et al 2005) ولكن يجب الانتباه الى ان المرضى الممكّنون نفسيا هم الذين لديهم القدرة على التفكير بمنطقية ولديهم المعرفة والمهارات والوعي الذاتي اللازم ليؤثروا على سلوكهم ويسخروا من نوعية الحياة لديهم ، ويرتبط التمكين بتقييم المعلومات الضرورية حول الأعراض والمضاعفات التي يعانون منها بسبب ارتفاع مستوى السكر وكيفية التعامل مع هذه الأعراض . ويشير الاخصائيون الى ان التمكين الذاتي للمرضى يدور حول مجموعة مبادئ:

- أ- لا يمكن اجبار المرضى على اتباع اسلوب حياة معين بمجرد تلقينهم إياه .
- ب - للمرضى الحق في اتخاذ القرار المناسب وممارسته .

ج- لا يمكن تفعيل الطب الوقائي من دون الدعوة الى التمكين .

والمرضى الممكّنين نفسيا هم الذين لديهم القدرة على التفكير بمنطقية ، ولديهم المعرفة والمهارات والوعي الذاتي اللازم ليؤثروا على سلوكياتهم ويحسّنوا من أسلوب الحياة الذي ينتهيونه . (2010) (Funnell & Anderson

الدراسات التي تناولت مفهوم تمكين الذات ومرضى سرطان الثدي (دراسات ميدانية):

قام كل من (2007, JDavies & RJ Thomas) بدراسة طولية لقياس رضا المريض عن الحياة ، وكيفية استخدام التغذية الراجعة لتمكين المريض في عملية صنع القرار . وذلك على عينة من مرضى سرطان الثدي . وجاءت النتائج تشير إلى أن توفير المعلومات ، وتطوير المريض يساعد في زيادة تمكين المرضى وذلك لأخذ قرارات مستنيرة .

وفي نفس السياق هدفت دراسة (Ingun stang , Maurice Mittelmark 2008) إلى تعزيز التمكين للنساء المصابات بسرطان الثدي . على عينة (n=18) من مريضات سرطان الثدي . وأشارت النتائج إلى أن زيادة الوعي والحصول على المعرفة والتعلم من خبرات الآخرين ، وذلك من خلال برامج التدخل يساعد على زيادة التمكين لدى هؤلاء المرضى .

في حين هدفت دراسة (Stang I , Mittelmark MB,2010) إلى تعزيز التمكين من خلال المساعدة الذاتية ، وطبقت أدوات الدراسة على مجموعة من مريضات سرطان الثدي . وأشارت النتائج إلى أن المستوى الاقتصادي ، والتماسك الاجتماعي ، يسهم في التمكين ويساعد على إعادة اكتشاف وتأكيد قوة وقدرات المرضى المصابين بالسرطان .

قدمت (Anne M RYhanen 2012) دراسة لفحص تأثير سرطان الثدي على عملية تمكين مرضى سرطان الثدي من ناحية الفرق بين التوقعات المعروفة والتصورات المكتسبة ومستوى المعرفة ونوعية الحياة والآثار الجانبية أثناء عملية علاج سرطان الثدي . وتم اختيار العينة بطريقة عشوائية من مجموعة عددها (n=50) . وأشارت النتائج عن ان وسائل التثقيف المرضى لها تأثير على دعم أساليب التعلم الأخرى والتصورات المكتسبة عن مرض سرطان الثدي .

أما دراسة (gloria,et al 2013) فقد استهدفت فهم تجارب مرضى سرطان الثدي اللاتينيون وتأثيرها على جودة حياتهم . وذلك على عينة (n=25) ممن تتراوح أعمارهم (28-83) سنة . وأظهرت نتائج الدراسة ان تشخيص مرض سرطان الثدي أسفّر عن معنى جديد لحياتهم وصحتهن . وناقشت النتائج أيضاً شعور المرأة بتمكين الذات حيث يرجع أساساً إلى شعورهم بأنهم أكثر تعاطفاً مع أنفسهم ومع المصابات الآخرين بسرطان الثدي .

وتعتبر دراسة (Marzexeh loripoor,2014) دراسة نوعية هدفت شرح احتياجات النساء المصابات بسرطان الثدي في آستانة من التمكين ، على عينة عددها (n=19) وذلك باستخدام المقابلات المفتوحة والعميقة . وأظهرت نتائج الدراسة الى ان المرضى في حاجة الى المعلومات الكافية عن صحتهم ونوعية الحياة وكيفية اتخاذ القرار السليم ، وأن استخدام البرامج التعليمية والارشادية يزيد من تعزيز تمكين النساء المصابات بسرطان الثدي

و فيما يتصل بدراسة (Guzyal and Nancy, 2014) فقد هدفت الكشف عن فاعلية برنامج لتحسين تمكين الرعاية الصحية لمريضات سرطان الثدي ، وذلك في مستشفى ولاية كاليفورنيا الشمالية . أجريت المقابلات مع 16 مريضاً ، و 4 من مقدمي الخدمات . وأشارت النتائج إلى فاعلية البرنامج وتأثيره الإيجابي على تمكين المرضى في العناية والرعاية الصحية .

أما دراسة (Maryam Ahmadian, 2014) فقد هدفت الكشف عن إمكانية مساهمة الرعاية الصحية في تمكين المجتمع المحلي من خلال تغيير السلوك الفردي والممارسات الصحية . وذلك بإقتراح نموذج تخطيطي لاستخدام المعرفة لتعزيز المشاركة في برامج الوقاية من الامراض في البلدان النامية وأيضاً دعم مريضات سرطان الثدي . وأوضحت النتائج مدى مساهمة علم النفس في تمكين الأفراد وتأثير ذلك على صحتهم .

كما هدفت دراسة (Mak et al) معرفة مفهوم التمكين من خلال وجهة نظر مرضى السرطان . وذلك على عينة من هؤلاء المرضى السرطان وجاءت النتائج تشير إلى أن التمكين لدى هؤلاء المرضى يتمثل في الشعور بالقوة من الداخل والعلاقات مع من حولهم مثل الأسرة والاصدقاء والعاملين في مجال الصحة .

ثانياً : مفهوم الألم بتحليل تعريف كل من:

أ - التعريف النظري : (Pennal BF, 1984) (Mersky.H, 1986) (turk et al ,1993 ,140) (turk1997,128 ابن منظور 1991 ، mersky & bogduk , 1994,12). (أحمد حسانين ، 2011) نخلص إلى ان الالم :

"خبرة انجعالية يمر بها الفرد بسبب أصابة جسدية ويعبر عنها باسلوب نفسي ، ويختلف الالم من شخص لأخر بـ- التعريف الاجرائي: فى ضوء تحليل مكونات المقاييس السابقة المعنية بأدارة الالم لكل من (خيريه عبدالله البکوش، 2014) (Elizabetia zanolin ,et al 2013) (Michael JL sullivan,phd,2009):" استجابة الفرد لمجموعة من المثيرات للتخفيف من الالم . تتمثل فى الوعى الصحى ، المشاركة الاجتماعية ، التغلب على الالم ، الاعراض الفسيولوجية للالم ، الدعم النفسي"

فيزيولوجية الالم : تشمل المنظومة العصبية التي تمثل الالم عند الانسان على تأثير معقد للبنى العصبية والفيزيوعصبية ، والبيوكيميائية ، ففي كل أعضاء العضوية الانسانية توجد ما يسمى بمستقبلات الالم بصورة مختلفة الكثافة ، والتي هي عبارة عن نهايات عصبية (مستقبلات محيطة) ، تستجيب الى المؤثرات الآلية أو الحرارية أو الكيميائية التي تبلغ شدة عالية ، وتتعديل قابلية هذه المستقبلات للأثارة من قبل مواد بيوكيميائية (وسائط داخلية المنشأ كالسيروتونين ، التي تتحرر عن اصابات بين الخلايا ، ويمكن لهذه المواد الالمية أن تصدر بصورة مباشرة أو تخفض من موجه المثير لمستقبلات الالم .

ومن خلال مسارات الالم خاصة يتم التحويل إلى الدماغ ، حيث تصل دفعه الالم خلال جزء من مائة من ثانية بعد التأثير الخارجي إلى الجهاز (الثلاثوس) ، وهناك يتم تجميع كل مثيرات المحيط وتحويلها إلى باقى الدماغ وفي حالة الضرورة استئناره هجوم أو هروب . وهناك القليل من المعرفة حول التمثيل العصبي المركزى للالم ، فعلى العكس من منظومات الحس الاخرى لا يوجد مركز ألم قشرى ، وإنما هناك بنى وظيفية عصبية وتنسريحية عصبية مختلفة كلية تسهم في هذه السيرورة المعقدة منها :

أ-جذع الدماغ (تنظيم العمليات الإعاشية كالتنفس والدورة الدموية)

بـ منظومة الغدة النخامية – الهيتوثalamوس (تنظيم المنظومة الغذية ، طرح الهرمونات والاندروجين)

- أـ الشكل الشبكي (توجيه الانتباـه - استجابات التوجـه)
- بـ الجهاز المـبـيـ (مركز المشـاعـر - المركـبات الـافـعـالـية لـخبرـة الـآـلـم - نوعـيـة الـآـلـم)
- جـ اللـحـاءـ الجـديـدـ (وعـى الـآـلـمـ - التـقـسـيرـ وـالتـقـيـيمـ - تـوجـيهـ التـصـرـفـاتـ)

و عند اثارة الالم تبدأ في الدماغ سيرورة تنظيم معاكس ، تعدل تمثل مثيرات الالم من خلال آليات مسكنه داخلية المنشأ . (برويكر وأخرون ، 1965)

مكونات الالم : الالم هو الاحساس : للالم ظاهر حسي ، حيث يبدأ الاحساس بالالم من خلال نظام حسي خاص يعلم الفرد عن محـيـطـهـ وـعـنـ حـالـةـ جـسـمـهـ ، وـيعـطـيـ هـذـاـ النـظـامـ نـشـاءـ لـالـاحـسـاسـ التـىـ مـنـ خـالـلـهـ يـسـمـحـ هـذـاـ المـكـونـ الحـسـيـ بـعـرـفـةـ شـدـةـ المـتـيـرـ الـآـلـمـيـ .

الالم هو الانفعـالـ: الالم حسي وغير مستحب ، ويجب قمعـهـ كـلـمـاـ ظـهـرـ لأنـهـ يـؤـثـرـ عـلـىـ الـادـرـاكـ ، وـيـتـدـخـلـ فـيـ الـوـظـائـفـ الـمـتـعـلـقـةـ بـالـذـاـكـرـةـ وـالـاحـسـاسـ وـالـانـتـبـاهـ .

الالم هو خـبـرةـ: تـؤـكـدـ الجـمـعـيـةـ الدـولـيـةـ (LASP) أنـ الـآـلـمـ تـجـربـةـ حـسـيـةـ وـوـجـدـانـيـةـ مـرـتـبـطـةـ بـجـرـحـ كـامـنـ اوـ حـقـيقـىـ .

الالم هو سـلـوكـ: يـلـاحـظـ انـ المـكـونـ السـلـوكـيـ يـتـضـمـنـ مـجـمـوعـةـ مـنـ التـظـاهـرـاتـ الـلفـظـيـةـ وـغـيرـ الـلفـظـيـةـ لـدـىـ الـفـردـ الـذـيـ يـعـانـىـ الـآـلـمـ ، وـيـكـونـ لـدـورـ الـمـحـيـطـ الـعـائـلـيـ وـالـقـافـيـ وـتـجـارـبـ الـفـردـ السـابـقـةـ وـالـمـعـايـرـ الـاجـتمـاعـيـةـ الـمـرـتـبـطـةـ بـالـسـنـ وـالـجـنـسـ دـورـ فـيـ تـعـدـيلـ رـدـودـ فـعـلـ الـفـردـ . (Salamagne,1994,pp60,66)

ادارة الالم ومرضى سـرـطـانـ الثـدـىـ (درـاسـاتـ مـيدـانـيـةـ) يمكن استعراض بعض الدراسـاتـ فـيـ هـذـاـ المـقـامـ عـلـىـ النـحوـ التـالـىـ :

قام (Beck,susan,2000) بدراسة ألم السـرـطـانـ عن طـرـيقـ تـحلـيلـ الوـثـائقـ ، وـالـمـلاـحظـةـ الـمـباـشـرـةـ ، وـالـمقـابـلاتـ الـمـتـعـمـقةـ. وذلك على عـيـنةـ منـ جـنـوبـ أـفـرـيـقيـاـ (نـ=33) منـ مـرـضـىـ السـرـطـانـ . وأشارـتـ النـتـائـجـ إـلـىـ أـنـ الـمـارـسـاتـ الـقـافـيـةـ تـشـكـلـ السـيـاقـ الـعـامـ لـفـهـمـ آـلـمـ السـرـطـانـ وـكـيـفـيـةـ أـدارـتـهاـ ، وـوـجـودـ هـذـهـ الـعـوـاـمـلـ تـشـجـعـ عـلـىـ أـدـارـةـ الـآـلـمـ ، فـىـ حـيـنـ اـنـ غـيـابـهاـ يـخـلـقـ حـاجـزاـًـ أـمـامـ تـحـقـيقـ هـذـاـ الـهـدـفـ .

وـعـنـ درـاسـةـ (Stephen agboola ,et al 2014) فقد هـدـفتـ تـقـيـيمـ تـأـثـيرـ تـطـبـيقـ يـسـتـندـ عـلـىـ الـهـاـفـ الـمـهـمـولـ فـىـ اـدـارـةـ الـآـلـمـ وـتـحـسـينـ نـوـعـيـةـ الـحـيـاـهـ لـدـىـ مـرـضـىـ الـذـيـ يـعـانـىـ مـرـضـىـ سـرـطـانـ الثـدـىـ . وذلك على عـيـنةـ عـدـدـهـاـ (نـ=110) . وـتـشـيرـ النـتـائـجـ إـلـىـ تـحـسـنـ مـتـعـدـدـ الـأـبعـادـ لـأـدـارـةـ الـآـلـمـ عـلـىـ تـطـبـيقـ الـهـاـفـ الـمـهـمـولـ يـمـكـنـ أـنـ يـؤـدـىـ إـلـىـ تـحـسـنـ كـبـيرـ فـيـ نـتـائـجـ الـمـرـضـىـ .

وـفـىـ درـاسـةـ (Bygiles Davies et al 2014) بـعـنـوانـ إـدـارـةـ الـآـلـمـ بـعـدـ جـراـحةـ سـرـطـانـ الثـدـىـ . علىـ عـيـنةـ (نـ=800) سـيـدةـ يـعـانـىـ مـنـ الـآـلـمـ بـعـدـ اـجـراءـ الـعـمـلـيـاتـ الـجـراـحـيـةـ . أـسـفـرـتـ النـتـائـجـ إـلـىـ أـنـ الـعـمـلـيـاتـ الـجـراـحـيـةـ لـعـلـاجـ سـرـطـانـ الثـدـىـ أـدـتـ إـلـىـ تـحـسـنـ كـبـيرـ فـيـ نـتـائـجـ الـآـلـمـ لـمـرـضـىـ ، حـيـثـ أـغـفـالـ السـبـبـ الرـئـيـسـيـ لـالـآـلـمـ مـسـتـمـرـ سـاعـدـ عـلـىـ إـدـارـةـ الـآـلـمـ وـذـلـكـ بـالـنـسـبـةـ لـلـنـسـاءـ الـأـيـيـ خـضـعـنـ لـجـراـحةـ سـرـطـانـ الثـدـىـ .

اما دراسة (Drmelani lovell, 2014) فقد اكدت نتائجها ان عينة من الاستراليين الذين يعيشون مع الالم المرتبط بالسرطان لديهم المساواه فى الحصول على الرعاية الجيدة لأدارة الالم . وب توفير اداة فحص للأطباء التى تحتوى خطوة بخطوة على كيفية تقييم وادارة آلم السرطان لمرضاهem، ادى الى تطوير عدد من الموارد الداعمة للمرضى وتحسين جودة الخدمات الصحية وبرامج التدريب المهنية عبر الانترنت .

وفي دراسة (Mei Rosemary fu , et al 2016) بعنوان تدخل شبكة الانترنت والهواتف النقالة للتدخل فى معالجة سرطان الثدى وادارة الالم المزمن والامراض المرتبطة به . تم اختيار العينة عشوائياً (n = 120) مريضاً . وتشير النتائج ان فاعلية البرنامج القائم على المحمول وتتبع المعرضين لخطر الالم والاعراض المرتبطة به .

تمكين الذات وإدارة الالم ومرضيات سرطان الثدى (دراسات ميدانية) ونوضح فيما يلى بعض هذه الدراسات :

استخدمت دراسة (Donald,1999)التنويم المغناطيسي لتمكين المرضى فى ادارة الالام سرطان الثدى، والامراض الجراحية ، والألم المزمن وذلك على عينة من المستشفيات والعيادات الخارجية. وجاءت النتائج تشير الى ان استخدام التنويم المغناطيسي كجزء من برامج العلاج يزيد من التمكين والاستفادة منه فى مجالات العلاج المختلفة وذلك لصالح المرضى .

اما دراسة (Melanie R.lovell et al 2005) فقد هدفت الكشف عن فاعلية تعليم المريض فى تحسين ادارة آلم السرطان وذلك باستخدام الطرق والاساليب التى تركز على رعاية المريض ، والادارة الذاتية ، والتدريب على الاستراتيجيات الفعالة لأدارة الالم . وأشارت النتائج الى ان الاستراتيجيات المثلثى تشمل تلك الاحتياجات الفردية للمريض وهى جزء لا يتجزأ من تمكين المريض . وان تنقيف المريض فعال فى الحد من الالم السرطان وينبغى ان يكون الاسلوب السائد فى جميع الظروف لأفضل النتائج .

ومن دراسة (Gonzalez Baron,2006) فقد هدفت الى اختبار فاعلية أداة التعرف على تهديد اعراض المرض وتقدير حدوث آلم . وذلك على عينة عددها (n = 73) من المصابين بأنواع مختلفة من السرطان . وتم تطبيق مقياس (self- developed instrument) . وتشير النتائج ان مستخدمو استراتيجيات المواجهة يعانون بدرجة أقل من الالم ، وان التدخل يساعد على تمكين الشخصية وادارة الالم للتخفيف من المعاناه .

ومن دراسة (Barrie JA, 2011) بعنوان تمكين المرضى واختبار ادارة الالم المزمن . طبقت أدوات الدراسة على مجموعة من المرضى المصابين بسرطان الثدى فى الولايات المتحدة . وجاءت النتائج تشير الى ان التمكين ينطوى على زيادة المعرفة والمهارات والوعى الذاتى للمرضى وذلك لتحسين نوعية حياتهم ، وان تمكين المرضى وإدارة الامهم يؤديان الى تحسن نتائج حياتهم الشخصية .

في حين هدفت دراسة (Tse,Mimi , et al 2012) الى الكشف عن فاعلية برنامج لأدارة الالم (PMP) على شدة الالم ، واستخدام العقاقير PRN ، والاستراتيجيات غير الدوائية مثل تخفيف الالم وحواجز ادارة الالم لمرضى سرطان الثدى . أجريت هذه الدراسة فى احدى المستشفيات العامة بهونج كونج . وتم تطبيق البرنامج على عينة تجريبية عددها (n= 20) وعمرهم يتراوح ما بين (61-63) . وتشير النتائج انه ينبغي تمكين مرضى السرطان مع تعليمهم كيفية ادارة الالام السرطان لأكتساب المعرفة وتصحيح المفاهيم الخاطئة فى ادارة الالام السرطان .

في حين قدمت دراسة (Leppink,I.J.C 2013) لمحه عامة عن الادب وتقديم توصيات بشأن تمكين المريض من ادارة الم سرطان . وذلك على عينة من مرضى سرطان الثدى وباستخدام قواعد البيانات , Psycinfo Cinahl . أوضحت النتائج ان التعليم والتدريب على مهارة ادارة الالم قد يحسن من تمكين الذات للمريض ومن المهم التدخل التعليمى لأدارة الالم السرطان وتشجيع المرضى فى المشاركة النشطة لأدارة الالم.

اما دراسة (Boveidt N, et al 2014) بعنوان تمكين المريض لأدارة الالم السرطان . قد هدفت وصف التمكين أو المفاهيم المتعلقة به وبأدراة المرضى لألام السرطان ، وذلك بإستخدام الممارسات السريرية . وجاءت النتائج الى اقتراح نموذج مفاهيمى لتمكين المرضى من السيطرة على آلام السرطان ويوصون بالتركيز على علاج الالم ، وعلى المشاركة النشطة من جانب المريض وعلى التفاعل .

فى حين هدفت دراسة (Malanie ,et al 2014) الى تحديد فعالية تنقيف المرضى فى تحسين ادارة الالام سرطان الثدى . وباستخدام طرق الادارة الذاتية والتدريب وعناصر اخرى لتنقيف المريض . جاءت النتائج تشير الى ان الاستراتيجيات المثلثى لادارة الالم هى التى يكون المريض محورها فهى جزاً لا يتجزأ من تمكين المريض فى تقرير المصير وادارة وتنسيق رعاية مرضى السرطان .

تعقيب على الدراسات السابقة : بتحليل الدراسات السابقة يمكن استخلاص ما يلى :

التفت الدراسات السابقة فى بعض القضايا نوضحها فيما يلى :

1- اتفقت الدراسات السابقة على اعتبار تمكين الذات واحد من أهم مفاهيم علم النفس الايجابى ، لما له من أثر فى زيادة وعي الفرد بأهدافه وتعزيز مهاراته فى السيطرة على حياته ، وهذا ما يوضح الارتباطات الايجابية التى ظهرت بين مفهوم تمكين الذات والمفاهيم الايجابية الأخرى مثل ادارة المرض ، فاعلية الذات ، التدين ، تنظيم الذات ، روح المبادرة : (Robert.M.Anderson,et al 2000) (Watkins ,et al 2010) (Eula,W.Pines,1995) (Roach ,D & Rehnquist ,I,2012) (lynn,2002 Elliott .J &) (Barrie JA ,2011) (et al 2014

2- ثمه ارتباط بين تمكين الذات وبعض المتغيرات الايجابية مثل: تحسن نوعيه الحياة – الادارة الذاتية – الشعور بالقوة – المشاركة الفعالة (Leppink,I.J.C 2013) (Melanie R.lovell et al 2005) (Boveidt N,) (Barrie JA ,2011) (et al 2014

3 - تلعب البرامج الارشادية والتدخل التعليمى دوراً هاماً فى تمكين الذات وادارة الالم لمريضات سرطان الثدى: (Leppink,I.J.C 2013) (Malanie ,et al 2014) (Barrie JA ,2011)

4- زيادة الاحساس بالتمكين يؤدى الى تحسن قدرة هؤلاء المرضى على ادارة الالم لمرض السرطان ، ونلمح هذا الاتفاق فى نتائج كل من(Boveidt N, et al 2014) (Malanie ,et al 2014) (Tse,Mimi , et al 2014) (2012)

ما تضيفه هذه الدراسة الحالية : نزعم أنه لا توجد دراسة عربية تناولت مفهوم تمكين الذات وادارة الالم لمرضى سرطان الثدى ، وبالتالي تشكل هذه الدراسة آثراً معرفى للدراسات النفسية العربية إضافة إلى ربط هذا المفهوم بعدد من المتغيرات الديموغرافية مما يوفر رؤية شاملة للعلاقات التي تربط مفهوم تمكين الذات وإدارة

الالم بظروف المرضى وخصائصهم ، بالإضافة الى بناء مقياس تمكين الذات لدى مرضى سرطان الثدي ومقاييس ادارة الالم لمرضى سرطان الثدي . وهذا يحمل في مضمونه اثراء للمكتبة السيكولوجية العربية .

فروض الدراسة : وفي ضوء ما تقدم يمكن صياغة الفروض التالية خلال :

أ- يختلف مستوى تمكين الذات بأختلاف المتغيرات الديموغرافية التي تتناولها الدراسة (العمر - الحالة الاجتماعية - المستوى التعليمي - العلاج المستخدم) .

ب- درجة إدارة الالم تساعدنا على التنبؤ بتمكين الذات لمريضات سرطان الثدي .

ج- يرتبط تمكين الذات لدى مرضى سرطان الثدي بعده عوامل كمية يمكن تفسيرها نفسياً .

منهج الدراسة واجراءاتها : منهج الدراسة : تعتمد هذه الدراسة على المنهج الوصفى الارتباطى للجابة عن اسئلة الدراسة والتحقق من فرضها ، سواء ما يتعلق منها فى قياس تمكين الذات لمرضى سرطان الثدي ، او البحث فى الارتباط بين تمكين الذات وادارة الالم لمرضى سرطان الثدي .

عينة الدراسة (خصائصها ومنطق اختيارها) : فالعينة تتضمن (91) من مريضات سرطان الثدي ، تم اختيارهن من مركز الاورام والطب النووي بمستشفى الدمرداش ممن تراوح اعمارهن من (30-65) ، وذلك خلال شهري مايو ويוני من عام 2016 .

أدوات الدراسة : أعتمدت الدراسة على الأدوات التالية:

أولاً : مقياس تمكين الذات لمرضى سرطان الثدي : مر هذا المقياس بعدة خطوات نوضحها فيما يلى :

الدراسة الاستطلاعية : تتضمن الدراسة الاستطلاعية جمع مصادر المعرفة المرتبطة بالمقاييس ، سواء كان ذلك من خلال تحليل النظريات ، أو تفنيد الدراسات والمقاييس ، أو الوقوف على الملاحظات الميدانية من قبل الخبراء ، ويمكن الكشف عن ذلك فيما يلى :

1 - دراسة وتحليل النظريات والبحوث السابقة : من المسلم به أن القياس النفسي يعتمد على نظريات تفسره ، وبحوث ميدانية تختبر صلاحيته وكفاءته ، ومن ثم جاءت ضرورة تحليل النظريات والبحوث المرتبطة بالصحة النفسية ، وذلك بهدف معرفة وجهات النظر المختلفة فى تفسير هذا المفهوم ؛ مما يساعد على استخلاص مجالات ومكونات الظاهرة وتحديد التعريف الاجرائى ، ويعد ذلك خطوة أساسية لبناء المقياس وتحديد مكوناته.

2- الاطلاع على المقاييس والاختبارات السابقة: تم الاطلاع على المقاييس السابقة التي فحصت تمكين الذات بهدف الاستفادة منها فى تحديد مكونات المقياس ، والتعرف بصورة عملية على كيفية كتابة بنود المقياس ، من أبرز هذه المقاييس:

(**Russell & Matthews, 2003**) : اعده كل من (**The Psychological Empowerment (PES)**) سنة 2003 ، يتكون من 19 عبارة موزعة على ثلاثة مكونات هي : (سلوك المشاركة ، مهارات التفكير ، الاتجاه نحو الضبط) ويتمتع المقياس بخصائص سيكومترية عالية .

ب) عبارة Women's Empowerment scale (nanda, geita, 2011) يتضمن 18 عبارة موزعة على ثلاثة مكونات هي (الاستقلالية ، الدعم الاسرى ، تنقل المرأة) .

ج Judith B prins ,Marieke (The cancer Empowerment Questionnaire(CEQ)) أعده (FM Gielissen et al 2013) ، ويكون من 40 عبارة ويتضمن المكونات التالية : (الدعم الاجتماعي ، الادارة الذاتية ، الشعور بالانتماء ، الحكمة الخاصة) .

د) GP: مقياس تمكين المرضى اعده (petter ,et al 2013) يتضمن خمسة مكونات هى : اتخاذ القرارات ، موقف ايجابي ، الثقه ، الشعور بالسيطرة ، الهوية .

ه Ozgun D3. 2 Questionnaire For Patient Empowerment Measurement (unver ,Walter Atzor, John oates 2013) : اعده (الوعى الصحى ، المشاركة ، السيطرة)

3- الاستفادة من خبراء علم النفس: تم ذلك من خلال استبانة مفتوحة (أ) تتضمن سؤالاً واحداً طبق على عينة من الخبراء المتخصصين فى علم النفس والارشاد النفسي، ويتضمن السؤال:

- برأيك ، ما أهم المهارات التي يتمتع بها الشخص المتمكن ذاتياً؟؟

(ب) من خلال طرح السؤال التالي على مجموعة من مرضى سرطان الثدى وكان السؤال على الشكل التالي: إذا علمت ان تمكين الذات يعني: التصرف بفاعلية ، والثقة بالنفس ، والقدرة على اتخاذ القرار ، والاستقلالية. بحسب ملاحظتك لمن حولك ما أبرز صفات الشخص المتمكن ذاتياً؟؟

تكوين المفردات : تم تحديد المفهوم الاجرائى لكل مكون من المكونات على النحو التالي :

الفاعلية الذاتية : ثقه الفرد في قدراته ، مع المواجهة ، وما يصاحب ذلك من تفعيل الكفاءة الشخصية

إتخاذ القرار : قدرة الفرد على اختيار افضل الحلول المتاحة في موقف معين ، من اجل الوصول الى تحقيق الهدف

الثقة بالنفس : ادراك الفرد لكتفاته ، مما يؤهل له للتفاعل بفاعلية في المواقف المختلفة

الوعى بالذات: قدرة الفرد على تحديد مشاعره ، والتعرف عليها، ومراقبه ذاته ، واتخاذ القرارات بفاعلية

الاستقلالية : تحكم الفرد في قدراته لأتخاذ قرارته ، وتحمل مسؤولياته بفاعلية .

4- صياغة عبارات المقياس: تم صياغة مفردات المقياس في ضوء مصادر المعرفة السابقة ، وبناء على التعريفات الخاصة بكل مكون ، وقد بلغ المقياس في صورته الأولية (50) مفردة ، صيغت عبارات المقياس بلغة عربية سهلة واضحة غير موحية أو مزدوجة المعنى.

5 - تحكيم المقياس: عرض المقياس على (n=3) من الاختصاصيين في علم النفس والارشاد النفسي بهدف الوقوف على مدى ملائمة المفردات، وصدق الصياغة بما يتناسب مع المستوى الثقافي والاجتماعي للعينة .

٦ - الصورة النهائية للمقياس: تكون مقياس تمكين الذات بصورته النهائية من (48) مفردة ، منها (17) عبارة سلبية موزعة على خمسة مكونات فرعية هي : (الفاعلية الذاتية ويتكون من (10) مفردات ، اتخاذ القرار ويتكون من (9) مفردات ، الثقة بالنفس ويتكون من (10) مفردات ، الواقع بالذات ويتكون من (10) مفردات ، الاستقلالية ويتكون من (9) مفردات) ، وأمام كل عبارة ثلاثة استجابات (نعم – إلى حد ما ، لا) تحصل العبارة الإيجابية (٣-٢-١) على التوالي والسلبية فتتبع عكس هذا التدرج ، وبهذا تتراوح الدرجة الكلية للمقياس بين (48) كحد أعلى و (48) كحد أدنى .

٧ - ثبات المقياس: تم حساب الثبات على عينة من مريضات سرطان الثدي مكونه من ($n=91$) ، وتبيّن ان المقياس يتمتع بمعدلات ثبات مرتفعة حيث بلغ ثبات بطريقة ألفا كرونباخ (807.708). وبطريقة التجزئة النصفية وذلك بعد التصحيح بمعادلة سبيرمان براون ، وتم حساب الثبات أيضاً عن طريق الاتساق الداخلي بهدف الاطمئنان لاستقرار وتجانس الاختبار ، فقد تم حساب معامل الارتباط بين المفردة والمجموع الكلى للمقياس ، وحساب معامل الارتباط بين درجة المكون والمجموع الكلى للمقياس ونوضح ذلك فيما يلى :

أ- الاتساق بين المفردة والمقياس ككل

ويتضح مما تقدم في جدول (٣) ان الاتساق بين درجة كل مكون والمجموع الكلى للمقياس مرتفعة ، ويمكن الوثوق فيها .

قدرة المقياس على التمييز : تم حساب قيمة (ت) لدلالة الفروق بين درجات فوق الوسيط وتحت الوسيط .

ب) صدق المحكمين : تم عرض المقياس على ($n=3$) من الاختصاصيين والخبراء في مجال علم النفس ، وقد أخذت آرائهم بعين الاعتبار ، فقد تم حذف (2) مفردة لأسباب مختلفة كالغمومية أو الغموض أو تكرار المعنى ، وأصبحت عدد مفرداته (48) مفردة .

ج) صدق المحتوى (صدق البناء) : ويقصد به حسن تمثيل المقياس للظاهرة التي ي العمل على تشخيصها ، وقد تم بناء وأعداد مقياس تمكين الذات في ضوء الأطر النظرية المعنية بتوصيف مظاهر وأشكال مظاهر تمكين الذات من دراسات سابقة ونظريات ، والاستفادة من المقاييس السابقة ، وتحليل نتائج الاستبانة الموجهة لعينة من مريضات سرطان الثدي وأعضاء هيئة التدريس بالجامعات ، تم صياغة بنود المقياس ، ليصبح صادقاً من حيث محتواه وبناءه .

د) الصدق العاملى : تم حساب الصدق العاملى الاستكشافى لبنود المقياس، وسيرد تفصيلاً عند التحقق من الفرض الثانى للدراسة .

ثانياً : مقياس إدارة الالم : مر هذا المقياس بعدة مراحل تم عرضها سابقاً ، فقد جمعت مصادر المعرفة المرتبطة بالمقياس ، سواء كان ذلك تحليل النظريات أو تفنيد الدراسات والمقاييس أو الوقوف على الملاحظات الميدانية من قبل المفحوصين أو الخبراء ، ويمكن الكشف عن بعض المقاييس المتعلقة بإدارة الالم والتى تم الرجوع إليها فى بناء المقياس :

(أ) مقياس إدارة الالم : اعده Michael JL sulivan,phd,2009 (The Pain Catastrophizing scale (PCS)) وهو يتضمن 13 عبارة موزعة على ثلاثة مكونات هي (التأمل ، اليأس ، التضخم) و يتمتع المقياس بدرجة جيدة من الصدق وثبات الاتساق الداخلى .

ب) AQuestionnaire to Evaluate the knowledge and Attitudes of Health care providers on pain (Elizabetia zanolin ,et al 2013) : أعده عباره من 21 عبارة ، موزعة على مكونين هما : (الوعى الصحى بالالم ، المواقف حول الالم) .

ج) مقياس الالم : اعدته خيريه عبدالله البكوش ، 2014 يتكون المقياس من 30 عبارة ، موزعة على خمسة مكونات هي : (التغلب على الالم ، تجاهل الالم ، الدعاء ، وصف الالم ، تشتت الانتبا عن الالم) ويتمتع المقياس بخصائص سيكومترية عالية .

الاستفادة من خبراء علم النفس: تم ذلك من خلال استبانة مفتوحة (أ) تتضمن سؤالاً واحداً طبق على عينة من الخبراء المتخصصين فى علم النفس والارشاد النفسي ، ويتضمن السؤال:

- برأيك ، ماالسمات التي يتمتع بها الاشخاص الذين لديهم قدرة على إدارة ألامهم ؟

(ب) من خلال طرح السؤال التالي على مجموعة من مرضى سرطان الثدي وعدهم (ن = 25)

ماالذى يجعلك قادرًا على إدارة الالم والسيطرة عليه؟

تكوين المفردات : تم تحديد المفهوم الاجرائى لكل مكون من المكونات على النحو التالي :

الوعى الصحى : مدى ألم المريضات سرطان الثدي بالمعلومات والخبرات المرتبطة بالمارسات الصحية مما يمكنهن من السيطرة على آلام المرض .

المشاركة الاجتماعية : تواصل الفرد مع الآخرين (أفراد أو مؤسسات) بشكل مباشر أو غير مباشر مما يؤدي إلى تحقيق الأهداف .

التغلب على الالم : رد فعل الفرد عند الشعور بالالم ويتمثل في تلقى الرعاية ، و اتباع النصائح الطيبة ، و بتجنب التفكير في الالم .

الاعراض الفسيولوجية للألم : و تتمثل في الأرق ، و فقدان الشهيه ، و فقد القدرة على التركيز والبكاء .

الدعم النفسي : اساليب مساعدة تقدم للمريض من الاسرة أو الاصدقاء ، سواء كانت نفسية أو معلوماتية ، أوأدانية مما يجعل الفرد فعالاً في الحياة .

صياغة عبارات المقياس : تم صياغة مفردات المقياس في ضوء مصادر المعرفة السابقة ، وبناء على التعريفات الخاصة بكل مكون ، وقد بلغ المقياس في صورته الاولية (50) مفردة ، صيغت عبارات المقياس بلغة عربية سهلة وواضحة غير موحية أو مزدوجة في المعنى .

الصورة النهائية للمقياس : تكون مقياس إدارة الالم بصورته النهائية من(50) مفردة منها (17) عبارة سلبية موزعة على خمسة مكونات فرعية هي (الوعي الصحي يتكون من (10) مفردات ، المشاركة الاجتماعية يتكون من (10) مفردة ، التغلب على الالم يتكون من (10) مفردة ، الاعراض الفسيولوجية للألم (10) مفردة ، الدعم النفسي (10) مفردة) وأمام كل عبارة ثلاثة استجابات (نعم – إلى حد ما – لا) تحصل العبارة الايجابية على (3-1-2) على التوالي والسلبية فتتبع عكس هذا التدرج ، وبهذا تتراوح الدرجة الكلية للمقياس بين (50) كحد ادنى و (150) كحد أعلى .

ثبات المقياس : تم حساب الثبات على عينة من مرضى سرطان الثدي مكونه من (n=91) ، وتبين ان المقياس يتمتع بمعدلات ثبات فقد بلغ ثبات بطريقة ألفا كرونباخ(807). وبطريقة التجزئة النصفية (713). بعد التصحيح بمعادلة سبيرمان براون ، وتم حساب الثبات أيضاً عن طريق حساب الاتساق الداخلي بهدف الاطمئنان لاستقرار وتجانس الاختبار من خلال معامل الارتباط بين مكونات المقياس ونوضح ذلك في الجدول التالي :

أ- الاتساق بين المفردة والمقياس ككل

ب) صدق المحكمين : تم عرض المقياس على (n=3) (د.محمد البحيري - د.هيا شاهين - د.هبة حسين) ، وقد أخذت آرائهم بعين الاعتبار ، فقد كان المقياس يتكون من (50) مفردة، وبعد العرض على المحكمين. تم تعديل سبعة عبارات ، ومن ثم فقد بقى المقياس (بمفرداته الـ50)).

ج) صدق المحتوى (صدق البناء) : تم بناء وأعداد مقياس ادارة الالم في ضوء الأطر النظرية المعنية بتوصيف مظاهر وأشكال ادارة الالم من دراسات سابقة ونظريات ، والاستفادة من المقياس السابق ، وتحليل نتائج الاستبانة الموجهة لعينة من مريضات سرطان الثدي ، تم صياغة بنود المقياس ، ليصبح صادقاً من حيث محتواه وبنائه .

د) الصدق العاملى : ونعني به التكافف مكونات المقياس حول عوامل قوية تفسر نسبة كبيرة من تباين الاستجابات ، وقد تم استخراج دلالات الصدق العاملى للمقياس من خلال تحليل المفردات عاملياً على مستويين ، إذ تم إجراء التحليل العاملى الاستكشافى من الدرجة الاولى " باستخدام طريقة المكونات الرئيسية Principal

Component} متبوعة بتدوير المحاور المتعامد بطريقة Varimax وأظهر التحليل العاملى من الدرجة الاولى وجود (17) عامل بلغ الجذر الكامن لها أكثر من {1} اذ فسر العامل الاول 16.085% مانسبته من التباين الكلى ، وفسرت العوامل مجتمعة 74.073% .

يتضح فى ضوء ما تقدم أن التحليل العاملى لأدارة الالم تم خفض عنه خمسة عوامل ، وقد تراوح الجذر الكامن بين العامل الاول 509.702 . وللعامل الخامس 702. وحتى يمكن تقسيم عدد العوامل بشكل أفضل، فقد تولدت الحاجة إلى إجراء التحليل العاملى " من الدرجة الثانية " وذلك لتحقيق فكرة استخلاص عدد قليل من العوامل يمكن من خلالها التعرف بصورة أفضل على "أدارة الالم " ، وبحيث تفسر هذه العوامل أكبر قدر ممكن من التباين ، وبناء على ما سبق فقد تم إدخال العوامل الخمسة السابقة بالفقرات التى تشبعت عليها الى تحليل عاملى من الدرجة الثانية ، وفق طريقة المكونات الرئيسية متبوعة بتدوير المتعامد للمحاور ونوضح ما سبق فيما يلى :

بالنظر الى جدول (8) نلاحظ ان العوامل الاربعة تجمعت تحت عامل واحد يمكن تسميته بتمكين الذات ، وترواحت تشبعتها بين (4.564 - 7.11) ، وفسر ما نسبته (40.00%) من التباين الكلى ويبين الجدول (10) العوامل الجديدة وقيم الجذر الكامن لكل منها ونسبة التباين المفسر لكل عامل . ووفقاً لما سبق يمكن القول بأن المقياس يتمتع بالصدق العاملى .

الأساليب الاحصائية : فى ضوء أهداف الدراسة وحجم العينة ، ونوعية الأدوات المستخدمة ، وكذلك الفرض المطروحة ، تم الاستعانة بالأساليب الإحصائية المناسبة ، وذلك من خلال استخدام الرزم الاحصائية "Statistical Package for social sciences" (SPSS) .

نتائج الدراسة : -1- نتائج الفرض الأول ونصه : "يختلف مستوى تمكين الذات بأختلاف المتغيرات الديموغرافية (العمر - الحالة الاجتماعية - المستوى التعليمي - نوع العلاج)" ينتهي عن هذا الفرض مجموعة من الفروض الفرعية التالية: أولاً : الفروق في مستوى تمكين الذات بأختلاف العمر: للتحقق من صحة هذا الفرض عولجت استجابات عينة الدراسة (ن=91) اختبار (t) بين العمر ومستوى تمكين الذات ومكوناته

يكشف عن وجود فروق ذات دلالة إحصائية عند مستوى 0.01 اذن ان التمكين يختلف بأختلاف الفئات العمرية . وتنتفق نتائج هذه الدراسة مع دراسة(Nowara,2000:267) (Adrew Mc Guire, et al 2015) حيث أكدت أن الاصابة بسرطان الثدى يزداد مع التقدم بالسن مما يؤثر على مستويات التمكين لدى المرضى . وقد أظهرت إحصاءات عالمية أن حوالي 77% من النساء المصابات بسرطان الثدى كانت تزيد أعمارهن عن 50 سنة عند التشخيص وتقل الاصابة بشكل كبير ممن هن دون سن الثلاثين . وبالتالي فإن الآثار النفسية للمرض تختلف بأختلاف العمر ، وهذا ما أكدت عليه الدراسات لدى مرضى سرطان الثدى فالمسئولة تراكمية تتشكل من تزايد تجارب الحياة اطراداً مع تقدم العمر . في حين أختلفت نتائج دراسة (Sue M Moss , et al2015) (Holl K , Isola J.1997) حيث أكدت على أنه لا توجد دلالة إحصائية بين العمر ومربيضات سرطان الثدى وتأثيره على مستوى التمكين بمكوناته .

ب) يختلف مستوى تمكين الذات بمكوناته بأختلاف الحالة الاجتماعية : للتحقق من ذلك تمت معالجة استجابات (ن=66) المتزوجات و(ن=25) غير المتزوجات من مريضات سرطان الثدي بإستخدام اختبار (t) للعينتين المستقلتين ،

نلاحظ عدم وجود فروق ذات دلالة إحصائية بين عينة المتزوجات والعزبات من مريضات سرطان الثدي في مستوى تمكين الذات ومكوناته ، وتنتفق هذه النتيجة مع دراسة (Michel Dorval et al,2005) والتي أكدت أنه لا توجد فروق إحصائية بين المتزوجات والعزبات والإصابة بسرطان الثدي وتثيرها على حالتهم الصحية ، وتدعم هذه النتيجة فلسفة التمكين التي تعتبر عملية التمكين نوع من التحفيز الذاتي الذي يتم من خلاله تفهم كل المسؤوليات وبالتالي لا يعول فيه على دعم المحيط بقدر ما يركز على الدافع الذاتي للفرد في تحسين سيطرته على أسلوب حياته . وعلى العكس كانت نتائج دراسة (Am. anda christine Ginter,2013) فقد لوحظ أن تجارب المرضى المصابين بسرطان الثدي دون الشركاء تؤكد على أهمية توافر الدعم الاجتماعي لديهم ، وأن عدم وجود شريك الحياة يؤثر على حالتهن الصحية .

ج) يختلف مستوى تمكين الذات بمكوناته بأختلاف المستوى التعليمي : وللتحقق من صحة الفرض تم حساب قيمة (t) لدلالة الفروق بين متوسطي درجات مريضات سرطان الثدي على مقاييس تمكين الذات ، بين مجموعة دبلوم (ن=66) والشهادة الجامعية (ن=25) لمريضات سرطان الثدي

عدم وجود فروق ذات دلالة إحصائية بين المستوى التعليمي تبعاً لتمكين الذات وجميع مكوناته . وتنتفق هذه النتيجة مع دراسة (Ryhanen AM et al 2012) والتي أشارت إلى عدم وجود فروق ذات دلالة إحصائية بين المستوى التعليمي والمعرفي و تمكين المصابين بسرطان الثدي . و ايضاً دراسة (Fariba Taleghani , et al 2014) والتي أكدت أنه من الضروري لعملية التمكين توافر المعلومات ، وبرامج العلاج ، وذلك لتعزيز التمكين لدى النساء المصابات بسرطان الثدي . في حين جاءت نتائج دراسة (Mor V. et al 1994) تؤكد إلى أن المستوى التعليمي العالي يلعب دوراً هاماً في حياة مرضى سرطان الثدي ويؤثر المستوى المرتفع بصورة ايجابية على حياتهم ومستوى شعورهم بالألم .

د) يختلف مستوى تمكين الذات بمكوناته بأختلاف نوع العلاج المستخدم : وللتحقق من صحة الفرض تم حساب دلالة الفروق بين متوسطي درجات مريضات سرطان الثدي على مقاييس تمكين الذات بين مجموعة (n=10) العلاج الكيميائي ، و(ن=81) العلاج الاشعاعي . ونوضح ذلك الجدول التالي :

عن وجود فروق دالة إحصائياً بين نوع العلاج المستخدم تبعاً لتمكين الذات وجميع مكوناته، ويلاحظ ان هذه النتيجة تتفق مع نتائج دراسة (Chui Ping Lei ,et al 2011) والتي أكدت على ان التمكين يختلف بأختلاف نوع العلاج المستخدم ، من اشباع المرضى لتعزيز مستويات التمكين لديهم للسيطرة على مرضهم ، ومن ثم التغلب على ألم العلاج المستخدم . وذلك باعطاء الدورات وتوفير المعلومات التي تخص مرضهم والعلاج المقدم لهم .

فالأساليب الطبية لعلاج المرض يصاحبها اثار سلبية ، كما في العلاج الكيميائي ، وما قد يصاحب هذا العلاج من تأثيرات نفسية وجسمية قد تصل الى درجة الالم الذى ينجم من السرطان ومن آلام الم关联ة بأمراض أخرى ، لأن مرضى السرطان يعانون من مرض حقيقي كامن وقاتل تلعب فيه العوامل النفسية أهمية كبرى . (Arraras et al) . (2002)

الفرض الثاني " درجة إدارة الالم تحدد تمكين الذات لمريضات سرطان الثدي " وللحقيقة من صحة هذا الفرض
ُعولجت استجابات العينة (ن=91) باستخدام أسلوب **Multiple Linear Regression**

نتيجة حساب معامل الارتباط الكلى للنموذج R وقد بلغ 529. ، فيما كانت قيمة اختبار **Durbin-Watson** 1.862 ، وبلغت نسبة الدقة فى نموذج الانحدار المستخدم %280

نتائج تحليل الانحدار لمكونات ادارة الالم كمتغيرات مستقلة وتمكين الذات كمتغير تابع فالنتائج توضح قيمة ت
ومستوى دلالتها لكل مكون .

تبين نتائج تحليل الانحدار تحقق الفرض بشكل جزئى حيث ان كلاً من (الوعى الصحى ، والمشاركة الاجتماعية ، والاعراض الفسيولوجية للالم ، والدعم النفسي) لم تثبت قدرته التنبؤية لتمكين الذات ، بينما متغير (التغلب على الالم) كشف عن قدرته على التنبؤ بتمكين الذات لمريضات سرطان الثدي . ويمكن صياغة معادلة الانحدار التنبؤية بمتغير تمكين الذات فى ضوء المتغيرات الخمس كما يلى :

تمكين الذات لمريضات سرطان الثدي = 43.208 + الوعى الصحى (-385) + المشاركة الاجتماعية (-600)
+ التغلب على الالم (2.036) + الاعراض الفسيولوجية للالم (1.165) + الدعم النفسي (8.82)

وتنقق هذه النتيجة مع ما خلصت إليه مجموعة من الدراسات من وجود ارتباط قوى جداً بين شعور المرء بالتعصب على الالم وتمكين الذات: (Melanie R.lovell et al 2005) (Gonzalez Baron,2006) (Malanie ,et al 2014)(Leppink,I.J.C 2013)(Barrie JA ,2011) (Donald,1999)

وتشير النتائج ان التمكين ينطوى على زيادة المعرفة والمهارات والوعى الذاتى للمرضى وذلك لتحسين نوعية حياتهم ، وان تمكين المرضى وادارة الاممهم يؤدى الى تحسن نتائج حياتهم الشخصية . فالتمكين عملية ضرورية لوصول الافراد الى المهارات والموارد التي تجعلهم أكثر قدرة على اكتساب السيطرة الايجابية على حياتهم الخاصة وكذلك تحسين نوعية انماط حياتهم .

ومما تقدم نجد أن رد فعل الفرد عند الشعور بالالم الذى تتمثل فى تلقى الرعاية ، و اتباع النصائح الطبية ، و
بتجنب التفكير فى الالم ، والتى تتمثل فى التغلب على الالم تؤثر على تمكين المريضات المصابين بسرطان الثدي .

3- نتائج الفرض الثالث ونصه: "يرتبط تمكين الذات بعده عوامل يمكن تفسيرها كمياً "وللحقيقة من صحة هذا الفرض تم معالجة استجابات العينة الكلية (ن=91) على مفردات مقاييس تمكين الذات البالغ عددها (48) مفردة لمعرفة هل يوجد عامل عام أم توجد عوامل نوعية تتفق وما ذكر في التراث ، وذلك من خلال استخدام طريقة المكونات الأساسية Principal Components لهوتلنج (Hoteling) لما تتسم به هذه الطريقة من استخلاص أقصى تباين ممكن ، كما استخدم محك Kaiser في استخلاص العامل العام وهو ما لا يقل جزره الكامن عن واحد صحيح . (صفتون فرج ، 1991 ، ص 244-210) ثم أعقب ذلك تدوير العوامل المستخرجة تدويراً متعامداً بطريقة Varimax واعتبر التشبث المقبول للمفردة هو (0.3) على الأقل ، وبناء على ما سبق تم استخلاص خمسة عوامل من الدرجة الأولى لمقياس تمكين الذات ، كما نوضحها فيما يلى :

أ- تفسير العامل الأول : يتضمن العامل الأول بعد التدوير (10) متغيراً ، تراوحت تشباعتها بين (427) و (.777) ، ويلاحظ أن هذه العوامل ذو تشباعات مرتفعة ويتضمن (10) مفردة فهو عامل قوى

بتحليل مكونات العامل أنها مترابطة ، حيث تدور حول حل المشكلات (626)، والثقة بالقدرة على أداء المهام (720)، وتحمل المسئولية (427)، ومساعدة الآخرين(655) . وهو ما يمكن تسميته وفقاً للتراث السيكولوجي **بالفاعلية الذاتية Self – Efficacy** ، فقد اعتبرت دراسة (Robert.M.Anderson,2000) أن الفاعلية الذاتية أحد أهم مكونات تمكين الذات .

ب) **تفسير العامل الثاني** : يتضمن العامل الثاني بعد التدوير (9) متغيراً ، تراوحت تشباعتها بين (501). و(887) ، ويلاحظ أن هذه العوامل ذو تشبعتات مرتفعة ويتضمن (9) مفردة فهو عامل قوى .

يُلاحظ أن مكونات العامل الثاني مترابطة ، وتدور حول قدرة الفرد على اتخاذ القرارات (635) ، والاستفادة من الخبرات السابقة عند اتخاذ القرار(735) . القدرة على التغلب على المشكلات(563) . وفي التظير السيكولوجي نجد أن التمكين يساعد الأفراد على اتخاذ القرار حول صحتهم والتصرف وفقاً لها(Anderson et al 2009) ووفقاً لهذا يمكن تسمية العامل الثاني **باتخاذ القرار decision making**

ج) **تفسير العامل الثالث** : يتضمن العامل الثالث بعد التدوير (10) متغيراً ، تراوحت تشباعتها بين (574). و(865) ، ويلاحظ أن هذه العوامل ذو تشبعتات مرتفعة ويتضمن (10) مفردة فهو عامل قوى .

وفي ضوء ما سبق ، نلاحظ أن مكونات هذا العامل مترابطة وأنها تدور في فلك استمتاع الفرد بالعلاقات الاجتماعية مع التواصل بالأخر (590) ، وكذلك رضا الفرد عن ذاته (737)، وشعور الفرد بكفائه (590). وهو ما نطلق عليه وفقاً لتشبعتات البنود وأستقراء الإطار النظري للمقياس **الثقة بالنفس Self-confidence**

د) **تفسير العامل الرابع** : يتضمن العامل الرابع بعد التدوير عشرة متغيرات ، تراوحت تشباعتها بين (526). و(835) ، ويلاحظ أن هذه العوامل ذو تشبعتات مرتفعة ويتضمن (10) مفردة فهو عامل قوى .

بتحليل البنود التي تشبعت على العامل الرابع نجد أنها تدور حول قدرة الفرد على التحكم في ذاته (617)، وقدرتها على تحديد أخطائه(746) ، والتفكير بأيجابية (757)، قدرة الفرد على أدراك ذاته (712)، ومعرفة الفرد لمشاعره واتجاهاته وتخيلاته(779) (Caroline moser,2000, ODA, 2003) وهو ما يطلق عليه **الوعي بالذات Self-awareness**

ه) **تفسير العامل الخامس** : يتضمن العامل الخامس بعد التدوير (9) متغيراً ، تراوحت تشباعتها بين (432). و(831) ، ويلاحظ أن هذه العوامل ذو تشبعتات مرتفعة ويتضمن (9) مفردة فهو عامل قوى .

يلاحظ أن مكونات العامل الخامس متراقبة ، وتدور حول شعور المرء بالاستقلالية والحرية (781)، وتعلم مهارات جديدة(637) ، وشعوره بالقدرة على تحقيق أهدافه (525). وفي التنظير النفسي لعملية التمكين يرى كل من : (Cordery , et al , 1991 , Susman , 1976)(Gulowsen , 1972) أنه لابد من الشعور بالحرية من أجل تحقيق أعلى مستوى من تمكين الذات وخاصة فيما يتعلق بالقرارات المهمة في الحياة الشخصية والمهنية للأفراد ، وبهذا يمكن تسمية هذا العامل **بالاستقلالية Autonomy**

مستخلص العوامل : يلاحظ أن نتائج التحليل العاملى أسفرت عن أن مكونات تمكين الذات والتى بلغ مدخلاتها (48) متغيراً قد أسفرت عن أن تمكين الذات يدور حول خمسة عوامل أساسية هي : العامل الأول : **الفاعلية الذاتية** (10) عبارة ، و العامل الثاني : **اتخاذ القرار** (9) عبارة ، و العامل الثالث : **الثقة بالنفس** (10) عبارة ، و العامل الرابع : **الوعى بالذات** (10) عبارة ، و العامل الخامس : **الاستقلالية** (9) عبارة . ويلاحظ أن هناك تداخلاً وترتباً بين مكونات المقياس بحيث يدل على أنها تقيس ظاهرة واحدة في المجمل بحيث تدفعنا إلى تسميتها بتمكين الذات ، وبهذا يمكن القول بأن هذا الفرض قد تحقق وأن تمكين الذات يرتبط بخمسة عوامل هي : (فاعلية الذات – اتخاذ القرار – الثقة بالنفس – الوعى بالذات – الاستقلالية) .

توصيات الدراسة : في ضوء الاحتراك مع مريضات سرطان الثدي ، ومعاناتهم اليومية في التعامل مع مرضهم ، وبمراجعة نتائج الدراسة نوصى بالتوصيات بما يلى :

1- تصميم برامج توعية في جميع وسائل الإعلام حول مرض سرطان الثدي : مخاطرة وطرق السيطرة عليه ، والوقاية منه

2 – عقد ورش تدريبية للممرضين والقائمين على العناية بمرضى سرطان الثدي وخاصة ممن يعتمدون على العلاج الكيميائي.

3 – إنشاء منتديات اجتماعية عبر شبكة الانترنت لتشجيع مرضى السرطان وخاصة مرضى سرطان الثدي وذلك لتوفير خدمات مجانية صحية ومعرفية ، بما يحقق توفير التواصل والدعم الاجتماعي لهؤلاء المرضى.

4 – عقد انشطة اجتماعية تطوعية لمرضى سرطان الثدي لتشجيعهم على التعايش مع المرض ، والخروج من العزلة النفسية التي يقعون فريسة لها ، وذلك من خلال اشراكهم في الانشطة الاجتماعية التطوعية التي تشرف عليها الجمعيات المختصة .

الباحث المقترحة : في ضوء مراجعة التراث ونتائج الدراسة الحالية نقترح الدراسات التالية :

1- تنمية الوعى بالذات لأثراء تمكين الذات لدى مرضى سرطان الثدي.

2- دراسة تأثير برنامج توعوى حول مرض سرطان الثدى على تمكين الذات لدى مرضى سرطان الثدى

3- فاعلية برنامج معرفى سلوكي لتنمية مهارة ادارة الالم لمرضى سرطان الثدى.

4- تنمية الامل وتمكين الذات لمريضات سرطان الثدى .

5 – تنمية التوافق النفسي والاتزان الانفعالي لمريضات سرطان الثدى .

6- تنمية تمكين الذات لخفض الوصمة لمريضات سرطان الثدى .

ملخص الدراسة

هدفت هذه الدراسة الكشف عن علاقة تمكين الذات بمجموعة من المتغيرات الديموغرافية (العمر -الحالة الاجتماعية -المستوى التعليمي – نوع العلاج المستخدم) . وهدفت ايضاً الى الكشف عن درجة إدارة الالم التي تحدد تمكين الذات لمريضات سرطان الثدي . وتم تطبيق مقياس تمكين الذات وقياس ادارة الالم (إعداد الباحثين) على (n=91) من مريضات سرطان الثدي . وخلاصت الدراسة الى مجموعة من النتائج أهمها وجود فروق ذات دلالة احصائية بين العمر والمستوى التعليمي ونوع العلاج المستخدم تبعاً لتمكين الذات بمكوناته لمريضات سرطان الثدي . وخلاصت ايضاً الى عدم وجود فروق ذات دلالة احصائية بين الحالة الاجتماعية بين مستوى تمكين الذات بمكوناته . وأشارت النتائج ايضاً الى أنه يسهم التغلب على الالم بنسبة إسهام إيجابية دالة للتنبؤ بمستوى تمكين الذات لدى مريضات سرطان الثدي .

The Abstract

This study aimed to reveal the relationship between self empowerment & a range of demographic variables (age- marital status – level educational – user type of treatment) . also aimed to detect the degree of pain management (prepared by researchers) to (n =91) of breast cancer patients and The study concluded most important results of existence significant differences between age and educational level differences and the type of treatment applied depending on self –empowerment for breast cancer patients : Also concluded that there were no statistically significant difference depending on the level of self-empowerment for its components also results indicated that contribution to a function to predict the level of self-empowerment among breast cancer patients.

المراجع العربية

- بدور ، غازى 1989 : دراسة إحصائية عن أورام الثدى خلال ست سنوات (1981- 1986) فى محافظة اللاذقية – سوريا دراسات جامعة تشنرين للدراسات والبحوث العلمية ، مجلد 11 ، عدد 3 بشير إبراهيم محمد الحجار ، دب : التوافق النفسي والاجتماعي لدى مريضات سرطان الثدي بمحافظة غزة وعلاقته ببعض المتغيرات . قسم علم النفس – كلية التربية- الجامعة الإسلامية - غزة
- تايلر ،شيلي 2008: علم النفس الصحى . ترجمة وسام درويش بريك ، فوزى شاكر داود ، دار حامد للنشر ط 1 ، عمان ،الأردن .
- خيرية عبدالله البكوش (2014) : العلاقة بين الامل والشعور بالالم لدى عينة من مرضى السرطان .جامعة الزاوية
- سعد جلال 1980: في الصحة العقلية .القاهرة . دار المعارف
- قنون خميسة 2012: الاستجابة المناعية وعلاقتها بالدعم الاجتماعي المدرك والرضا عن الحياة لدى مرضى السرطان . رسالة دكتوراة فى علم النفس العيادى . جامعة الحاج لخضر باتنه ، كلية العلوم الإنسانية والاجتماعية ، شعبة علم النفس .
- وليدة مرازقة 2008: مركز ضبط الالم وعلاقته بأستراتيجيات المواجهة لدى مرضى السرطان . رسالة ماجستير فى علم النفس الصحة . جامعة الحاج لخضر – باتنة ، كلية الاداب والعلوم الإنسانية – قسم العلوم الإنسانية .

المراجع الأجنبية :

Adrew Mc Guire , James A .L. Brown Carmel Malone ,Ray Mc Laughlin and Michael J.Kerin ,2015 :**Effects of Age on the Detection and Management of Breast cancer** .National Institutes of Health

Alagaratnam TT, Kung NY (1986) **Psychosocial effects of mastectomy : is it due to mastectomy or to the diagnosis of malignancy ?** Br J Psychiatry sep : 149:9-296

Anderson RM . Funnell MM .**The Art Of Empowerment : Stories and Strategies for Diabetes Educators** . 2nd ,Alexanderia ,VA: American Diabetes Association ; 2005

Anderson RM , Funnell MM ,Barr PA , Dedrick RF ,Davis WK .**Learning to empower Patients .Results of Professional education program for diabetes educators** . Diabetes Care .1991;14:584-90

Anderson RM,Fitzgersld JT , Funnell MM, Gruppen LD . **The third Version of the Diabetes Attitude scale** .Diabetes care .1998 ;21 (9) :1403 – 1407

Anderson RM,Fitzgersld JT , Gruppen LD ,Funnell MM, Oh MS .**The Diabetes EMPOERMENT SCALE –Short From (DES-SF) {Letter}** .Diabetes Care .2003 ;26 : 1641-1642

Anne M R X hanen (2012) , **Internet –based breast cancer patient as an empowerment patient**

Annual report (2001) : **The statues of health in Palestine** , Ministry of health ;Gaza

Bloom JR et al (1987) : **For the psychological Aspects of Breast cancer study Group : psychological response to mastectomy** . cancer ; 59 : 189-96

Boveidtn N et al 2014 ,**Patient empowerment in cancer pain management :An integrative literature view** ,Psycho- on cology .

Brockopp . DY, Brockopp .G. ,warden , S. Wilson ,J ., Carpenter , JS, & Vandevere ,B(1998) Barriers to change : **Aopian management Project** . International Journal of Nursing studies, 35,226-232

Burton MV ,Parker RW .(1994) : **Satisfaction of breast cancer patients with their medical and psychological care** . Journal of psychological on cology ; vol .12 (1-2) : 41 – 63

Carmen Center For Cancer (2000) .**Health of united states Washington**

Chui Ping Lei , Yip Cheng Har ,Khati jah Lim Abdullah .2011:**Information Needs of Breast cancer Patients on Chemotherapy : Differences between patients and Nurses perceptions** ,Asian Pacific Journal of cancer prevention

Elizabeth M . Thomas , PSYD , and SHariene M. Weiss : RN , PHD (1968) , **PSYCHO education intervention strategies offer significant benefits in the treatment of cancer – related pain.**

Fariba Taleghani ,Masoud Bahrami ,Marzeyeh Loripoor and Alireza Yousefi ,(2014): **Empowerment Needs of women with Breast cancer :AQualitative study** ,Iran Red Crescent

Gibson ch (1991) . **A concept analysis of empowerment** . J Adv Nurse 16 (3) : 354-61

Guzyal Gabitova and Nancy Burke ,2014 : **Improving health care empowerment through breast navigation amixed motheds evaluation in asefety –net setting** ,BM c Health services Research .

Hadjstavropouls, Thomas , Craig, K. (2004) : **pain psychological perspectives, lawrence erlbawn associates publishers** ,mahwah , New Jersey , London.

Holl K , ISolad (1997).**Effect of age on the survival of breast cancer patients .** National institutes of Health

Ingun stang ,M aurice Mittelmark(2008) : **Learning as an empowerment process in breast cancer self-help groups .** Journal of clinical Nursing .

Irene LePPink (2012), **Patient Empowerment in cancer Pain Management , UMC ST Radbad.** Huispost717 , Geert Grooteplein 106500 HB , Nijmegen .

Karen A .Robb ,Johne . Williams , Valerie Duvivier ,Did .Newhaw ,2006 : **A pain Management Program for chronic cancer – treatment –Related Pain : Apreliminary study ,** Journal of pain official Journal of the American pain society .

Keck, Sherry D. A. (2006) : **pain locus of control and quality of life , index scores in chronic pain patient, a thesis for the degree master of science in nursing , university of north Carolina , 29- Greensboro.** Neeta Kumar (2007) , **Who Normative Guidelines on Pain Management**

Kumar TEMU ,AS AA ,Mosley JG (1992) : **Which Women prefer which treatment for breast cancer .**The Breast cancer . the breast ; 1:193 -5

Marzeyeh Loripoor (2014) ,**Empowerment Needs Of Women With Breast cancer , AQualitive study .**

Mattmendenenhall , MSW ,2003 :**Psychosocial A spects of pain Management A conceptual fram work for social workers on pain management teems .**

Melanin lovell , 2014 :**NBCF A accelerates cancer pain management into practice ,university of Sydney ,National Breast cancer foundation .**

Melanie R . Lovell, MBBS, PhD, FRACP, (2005), **Patient Education, Coaching and self – management for cancer pain,** Journal of clinical.

Mor V ,Malin M ,Allens (1994) : **Age differences in the psychosocial educated by breast cancer patients** .Journal of the National cancer Institute Monographs 16:191-7

Neil K .Aaronson , Vittorio Mattioli , Ollie Minton ,Joachim Weis ,et al ,2014 : **Beyond treatment – psychosocial and behavioral issues in cancer survivorship research and practice** , European Journal of cancer suppiements .

Sanne WVanden Berg et al (2013),**The cancer empowerment Questionnaire : Psychological Empowerment in Breast cancer survivors** , A Department of psychology , Radboud university Njmegen Medical center , Nijment , the Nether lands Journal of psychology on ecology .

Spreitzer ,G.M. (1996) . **Social structure characteristics of psychological empowerment** .Academy of Management Journal ,39 (2) :pp 483-504 .(Psycological Empowerment Insturment)

Spreitzer ,G.M.(1995) .Psychological empowerment in the workplace : Dimension , measurement , and Validation . Academy Of Mangement Journal ,38 (5) :1442-1465 "student empowerment scale "

Stang I ,Mittelmark MB (2010) : **Intervention to enhance empowerment in breast cancer self –help groups** .National Institutes of health .

Van uden –Kraan CF ,Drossaert CH ,Taal E ,Shaw BR ,Seydel ER, Van de laar MA (2008) : **Empowering processes and out comes of participation in on line support groups for patients with breast cancer ,arthritis , or fibromyalgia** .National institutes of health

Zimmerman MA Rappaport J (1988) . **Citizen Participation, Perceived Control, and Psychological empowerment** . Am J community Psychol : 50 - 725